

Obchodná zmluva č. 2011/99/001456

uzatvorená v zmysle § 269/2 a nasl. Obchodného zákonníka

I.**Zmluvné strany:****Poskytovateľ :**

LESY Slovenskej republiky, štátny podnik
 Námestie SNP 8, 975 66 Banská Bystrica
 Účet číslo: Všeobecná úverová banka Bratislava, Pobočka Banská Bystrica
 Číslo účtu.: 6806-312/0200
 IČO: 36038351, IČ pre DPH: SK 2020087982
 (ďalej len Lesy SR, š.p.)
 Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v B. Bystrici
 dňa 29.10.1999, oddiel Pš, vložka č. 155/S
 zastúpený:
Ing. Igor Viszlai
 generálny riaditeľ
 (ďalej „poskytovateľ“)

Objednávateľ :

Obchodné meno: **Agritours Slovakia, Cestovná kancelária, s.r.o.**
 Miesto podnikania: ul. Haličská cesta 32
 IČO: 36623482
 IČ pre DPH: Sk 2021778495
 Číslo účtu: 2629781069/1100
 Zaregistrovaný na Okresnom súde v B. Bystrici,
 číslo obchodného registra vložka č. 8927/S, odd.Sro
 zastúpený: **Ing. Marcela Lauková**
 konateľ
 (ďalej „objednávateľ“)

II.**Predmet a účel zmluvy :**

- Predmetom zmluvy je **poskytnutie lovu zveri** pre klientov objednávateľa v poľovných revíroch poskytovateľa v objeme minimálne 16 600 EUR a v čase od 21.11.2011 do 29. 2. 2012 za odplatu podľa cenníka pre poplatkový lov zveri v poľovnej sezóne 2011/2012 platného pre príslušný odštepny závod poskytovateľa, v ktorého poľovnom revíre sa lov uskutoční.
- Zmluvné strany sa dohodli, že neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je:
 Príloha č. 1 – cenník pre poplatkový lov zveri v poľovnej sezóne 2011/2012 platný pre odštepne závody poskytovateľa

III.**Práva a povinnosti zmluvných strán**

- Zmluvné strany si predbežne dohodli objem a rozsah lovu zveri v čase do 29. 2. 2012 takto:

Spoločná poľovačka na bažanty :

OZ Palárikovo	500 ks	8 000 EUR
---------------	--------	-----------

Spoločná poľovačka na diviaky :

OZ Rožňava	1 deň	2 500 EUR
------------	-------	-----------

Individuálne poľovačky:

OZ Rožňava		3 500 EUR
------------	--	-----------

- Poskytovateľ nevylučuje pre objednávateľa v priebehu poľovnickej sezóny možnosť poskytnutia ďalších poľovnických akcií nad rozsah uvedený v bode 1. s ohľadom na voľné kapacity a schválený plán lovu zveri.
- Poskytovateľ sa zaväzuje umožniť objednávateľovi propagáciu a reklamu poľovačiek v revíroch poskytovateľa a organizačne zabezpečiť objednaný lov zveri s ohľadom na schválený plán lovu a požiadavky kupujúceho.

4. Objednávateľ sa zaväzuje dodržiavať a oboznámiť poľovníckych hostí s platnými podmienkami poplatkového lovu zveri v revíroch Lesov SR, ktoré sú uvedené v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
5. Objednávateľ si u príslušného odštepného závodu Lesov SR, š.p. **záväzne písomne objedná** každú poľovnícku akciu a ubytovanie pre poľovníkov a skupiny včas, najneskôr 30 dní pred ich predpokladaným začiatkom.
6. Pri objednávaní spoločných poľovačiek na diviaky a bažanty objednávateľ oznámi Lesom SR, š.p. :
 - meno vedúceho skupiny, počet poľovníkov
 - termín príchodu
 - požadovaný druh zveri, jej počet a hodnotu
 - prípadné mimoriadne požiadavky
7. Objednávateľ zašle Lesom SR najneskôr 14 dní pred príchodom hostí ich nasledovné údaje:
 - meno a priezvisko
 - dátum narodenia
 - miesto bydliska
 - národnosť
 - číslo cestovného pasu
8. Poskytovateľ zašle objednávatelovi do 7 dní po obdržaní objednávky akceptačný list a prípadne aj zálohovú faktúru vo výške stornopoplatku podľa platného cenníka. Do 7 dní po obdržaní údajov poľovníckych hostí Lesy SR, š.p. zašlú pozvánku na poľovačku, ktorá je zároveň podkladom k vystaveniu zbrojného sprievodného listu, alebo pri preukázaní poľovníckeho účelu cesty pri prevoze zbraní na územie Slovenskej republiky pre držiteľov európskeho zbrojného pasu.
9. Poskytovateľ za poplatok uvedený v „cenníku“ zabezpečí poľovnícke lístky a povinné poistenie pre poľovníckych hostí objednávatel'a pre prípad že poľovní hostia počas poľovačky na Slovensku spôsobia škodu na majetku, zdraví, alebo na živote nej osobe.
10. Poskytovateľ zodpovedá za škodu, ktorá vznikne klientom objednávatel'a pri poskytovaní služieb poľovníckej turistiky, ak bola spôsobená priamym zavinením poskytovateľ'a.
11. Poskytovateľ určí poľovníckej skupine (poľovníkovi) poľovníckeho sprievodcu, ktorý bude poľovníckym hosťom k dispozícii od príchodu až po ich odchod, ako organizačný garant a sprostredkovateľ ich želaní, sťažností atď.
12. Poskytovateľ zabezpečí na všetky druhy vyvázaných trofejí doklady potrebné na vývoz trofejí za hranice Slovenska.
13. Záväzne objednaná a potvrdená poľovačka pre jednotlivých poľovníkov a skupiny môže byť odrieknutá najneskôr 14 dní pred dohodnutým termínom poľovníckej akcie. Keď sa uskutoční odrieknutie v kratšom čase, poskytovateľ bude účtovať objednávatel'ovi stornopoplatok podľa platného cenníka.

IV.

Cena a platobné podmienky

1. Poplatok za odstrel a ostatné poplatky za poskytnuté služby (ubytovanie na poľovníckych chatách, stravovanie a pod.) sa ocenia podľa platného cenníka Lesov SR, š.p. v EUR.
2. Základom pre výpočet fakturovanej ceny poľovačky je „**Zápis o love**“, ktorý v posledný deň poľovníckej akcie vyhotoví a podpíše zástupca príslušného odštepného závodu poskytovateľ'a.
3. Zápis o love podpíše aj zástupca objednávatel'a, alebo poľovný hosť. Na základe vopred uvedenej požiadavky objednávatel'a, nemusí byť pri podpise poľovným hosťom v zápise o love uvedená účtovaná hodnota (cena) poľovníckej akcie.
4. Poskytovateľ poskytne objednávatel'ovi na základe tejto zmluvy **10 %** logistickú **zľavu z celkovej hodnoty uvedenej v zápise o love** pri každej poľovníckej akcii v čase od 21.11.2011 do 29. 2. 2012 (okrem lovu medveďa, kamzíka a jeleňa v CHPO Poľana). Poskytnutá zľava a výsledná fakturovaná cena poľovníckej akcie budú osobitne uvedené v zápise o love.
5. Objednávateľ je povinný uhradiť fakturovanú cenu poľovníckej akcie v hotovosti po jej ukončení, alebo na účet príslušného odštepného závodu poskytovateľ'a na základe ním vystavenej faktúry na čo poskytovateľ týmto dáva príslušnému odštepnému závodu súhlas.
6. Do 7 dní po skončení poľovníckej akcie príslušný odštepný závod poskytovateľ'a vyhotoví pre objednávatel'a faktúru – daňový doklad na základe „Zápisu o love“.
7. Objednávateľ je povinný uhradiť fakturovanú sumu do 21 dní od dátumu vystavenia faktúry.

8. Ubytovanie a stravovanie poľovníckych hostí v zariadeniach hotelového typu (Kaštieľ Palárikovo a Poľovnícky zámoček v Topoľčiankach) a služby poskytnuté v týchto zariadeniach nebudú v zápise o love uvedené. Úhrada ceny ubytovania, stravovania a poskytnutých služieb v hotelových zariadeniach sa uskutoční na základe osobitnej faktúry.
9. Poskytovateľ poskytne objednávateľovi na základe tejto zmluvy **10 % logistickú zľavu z ceny poskytnutého ubytovania** v zariadeniach Lesov SR, š.p. hotelového typu (Kaštieľ Palárikovo, a Poľovnícky zámoček v Topoľčiankach). Zľava nebude poskytnutá z ceny stravovania v týchto zariadeniach.

V.

Zmluvné sankcie

1. V prípade, že je objednávateľ v omeškaní so zaplatením fakturovanej sumy, zaplatí poskytovateľovi úrok z omeškania vo výške 0,025 % denne z dlžnej sumy.

VI.

Doba platnosti zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 29.2.2012.
2. Zmluvu možno ukončiť kedykoľvek dohodou zmluvných strán.
3. V prípade, ak objednávateľ poruší svoju povinnosť uhradiť faktúru poskytovateľa v lehote splatnosti považuje sa to za podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ má právo od zmluvy písomne odstúpiť. Odstúpenie od zmluvy je účinné dorúčením odstúpenia druhej zmluvnej strane.

VII.

Všeobecné a záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky vzťahy upravené touto zmluvou, vzťahy neupravené touto zmluvou, práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy alebo s ňou súvisiace sa budú riadiť právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky a právnym poriadkom Slovenskej republiky. Súčasne sa zmluvné strany dohodli na tom, že na akékoľvek spory vyplývajúce z tejto zmluvy alebo vzniknuté v súvislosti s ňou a na ich riešenie sú príslušné kompetentné orgány Slovenskej republiky postupujúce podľa procesných predpisov slovenského právneho poriadku.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú riešiť dohodou. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu podľa sídla poskytovateľa.
3. Riešiť sa budú len sťažnosti a reklamácie poľovníckych hostí uvedené v zápise o love.
4. Ak sa stane niektorá časť tejto zmluvy neplatnou, nemá to vplyv na platnosť celej zmluvy.
5. Zmluvné strany sú si navzájom povinné bezodkladne oznamovať akékoľvek zmeny a to najmä zmenu sídla, obchodného názvu, zmenu štatutárnych orgánov, zmenu účtu, ktorý je pre zmluvu rozhodujúci atď. V prípade, ak takúto zmenu neoznámia, zodpovedajú za škodu týmto spôsobenú.
6. Túto zmluvu možno meniť alebo zrušovať len písomne, so súhlasom oboch zmluvných strán. Ak sa stane niektorá časť tejto zmluvy neplatnou, nemá to vplyv na platnosť celej zmluvy.
7. Zmluvné strany uzavreli zmluvu slobodne, vážne, žiadna zo strán, nekonala v omyle, tiesni, či za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany si zmluvu riadne prečítali, porozumeli jej obsahu a jednotlivým pojmom, obsah jednotlivých pojmov si riadne vysvetlili a na znak súhlasu zmluvu podpisujú.
8. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa zákona č. 546/2010 Z.z.
9. Zmluva bola vyhotovená v troch exemplároch, z čoho poskytovateľ dostane 2 exempláre a objednávateľ 1 exemplár.

V Banskej Bystrici, dňa 29. 11. 2011

.....
poskytovateľ
Ing. Igor Vízslai
generálny riaditeľ

.....
objednávateľ
Ing. Marcela Lauková

Lesy Slovenskej republiky
štátny podnik
Nám. SNP č. 8
975 66 Banská Bystrica 3/3